Introduction to the Culture-fair Assessment of Neurocognitive Abilities Test (CANA)

The CANA Test is a screening instrument for multiple areas of neurocognitive function that is usable with patients of diverse cultural backgrounds. The cross-cultural aspects of the CANA Test make it applicable to cultures in which the concepts of geometric shapes, elephants, flowers, rocks, water, trees, hands, boats, drums, hair, clouds, rivers, numbers, animals, and mazes have meaning. The CANA Test is easy to administer and requires minimal equipment. It takes approximately 20 - 30 minutes for a complete administration including scoring time. The CANA Test consists of 10 quantitative domain-specific subscales, which are: Language; Immediate Verbal Recall; Immediate Visual Recall; Orientation; Attention; Visuospatial; Verbal Reasoning; Visual Reasoning; Delayed Verbal Recall; and Delayed Visual Recall. Additionally, the CANA Test allows the clinician to obtain more general measures of verbally processed information with the Verbal Quotient (VQ) and nonverbally processed information with the Performance Quotient (PQ). The Problem Solving Quotient (PSQ) allows an interpretative view of the ability to perform inductive reasoning, sequencing, synthesis, and analysis tasks. Finally, the overall cognitive functioning is measured with the Total Cognitive Quotient (TCQ).

The Alertness and Communication Subscale, used before the administration of the test, evaluates the level of alertness and ability to communicate. Performance on this subscale determines whether the remainder of the CANA Test should be administered.

The Language Subscale consists of eight items. There are four items measuring auditory comprehension by following single to multistep commands. These items are similar to the Token Test created by Boller and Vignolo (1966). Three items require confrontation naming of common items found in nature similar to other naming tests such as the Multilingual Aphasia Exam (Benton & Hamsher, 1989) and the Boston Naming Test (Kaplan, Goodglass, & Weintraub, 1983). The last item is a category fluency test, which requires naming as many animals as possible within a limited time. This is based on work done by Spreen & Strauss (1991).

The Immediate Verbal Recall Subscale consists of four items. The subject is required to recall words from a five-word list during the first presentation. Three successive presentations of the list build a practice effect to obtain a subjective learning curve. This item is similar to the Auditory Verbal Learning Test (Rey, 1964; Taylor, 1959).

The Immediate Visual Recall Subscale consists of three presentations of geometrical figures (various arrangements of circles, squares, and triangles), which must be reproduced after a ten-second exposure. These items are patterned after the Benton Visual Retention Test (Benton, 1955) and the Wechsler Memory Scale - Revised (Wechsler, 1987).

The Orientation Subscale consists of eight items. The questions ask age, date of birth, place, city, year, month, day of week, and time. The one common question about the date of the month has been omitted. Actual experience with hospital patients showed that they were most likely oriented in all respects except the date of the month (Brown, 1990). Age and date of birth are robust components of memory and should be included in an orientation screen (Lezak, 1995).

The Attention Subscale consists of seven items. It includes the repetition of four and five digits forwards, and three and four digits backwards, and the repetition of a sentence. Finch (1997) reported repeating random numbers given by an examiner backwards to be highly sensitive to brain dysfunctions. Finch (1997) also suggested that sentence repetition is important in a screening battery even though it is less predictive than other tasks. The Multilingual Aphasia Examination includes an entire subtest on sentence repetitions (Benton and Hamsher, 1989). The final two items require the subject to count the taps of a pen on a table and count backwards from 30 to one. The tapping of the pen is an auditory, sustained attention task. Counting backwards is similar to the Mental Control Subtest from the Wechsler Memory Scales-Revised (Wechsler, 1987). All but the most grossly impaired should be able to complete these tasks (Lezak, 1995).

The Visuospatial Subscale consists of eight items. It includes numbers arranged randomly that are to be touched in correct numerical order forwards, and then backwards; an abstract visual pattern to be matched to one of six choices; a picture of a common object with a prominent feature missing which needs to be identified; and a photograph divided into four pieces which must be reassembled mentally. These items are similar to the Raven's Standard Progressive Matrices (Raven, 1960), the Picture Completion Subtest used in the Wechsler Intelligence Scale (Wechsler, 1955), and the Hooper Visual Organization Test (Hooper, 1983) respectively. The geometric figures from the Immediate Visual Recall Subscale are again reexamined for size, distortion, and rotational errors. A template is provided and can be used to quickly score these test items.

The Verbal Reasoning Subscale consists of four items. The first two items require the identification of similarities between two common objects. Finch (1997) found this task to be sensitive to brain dysfunctions. These items are patterned after the Similarities Subtest of the Wechsler Intelligence Scales (Wechsler, 1955). The next two items require the identification of the opposite of a word, which are simple tasks and should be easily performed.

The Visual Reasoning Subscale consists of seven items. The first item requires the identification of an abstract, logical pattern to determine what would follow to complete the pattern. According to Prigatano (1991) and Thurstone (1962), this is a frequently used construct for measuring reasoning abilities. The second item requires the identification of the correct sequence of events from four pictures of a story. This item is similar to the original Picture Arrangement subtest of the Wechsler Adult Intelligence Scale (Wechsler,

1955), which has been included in numerous forms in neuropsychological instruments. The third and fourth items require tapping hands or feet to a specific pattern. These motor tasks are similar to those found in the Luria-Nebraska Neuropsychological Battery (Golden, Purisch, & Hammeke, 1985). The fifth item is maze tracing patterned after the Porteus Maze Test (1959). Maze scores are highly sensitive to brain damage (Meirer, Ettinger, & Arthur, 1982; Porteus, 1965; Smith, 1960). The sixth and seventh items are a reexamination of Items 28 and 29 from the Visuospatial Subscale to determine if the numbers were touched in the correct numeric sequence both forwards and backwards. The patient needs to demonstrate the ability to sequence with this task.

The Delayed Verbal Recall Subscale consists of recalling the five words presented in the Immediate Verbal Recall Subscale after a delay of 10 to 15 minutes. This is similar to the delayed recall in the Auditory Verbal Learning Test (Rey, 1964; Taylor, 1959).

The Delayed Visual Recall Subscale consists of reproducing the three arrangements of the geometric figures presented in the Immediate Visual Recall Subscale after a delay of 10 to 15 minutes. These items are similar to those on several other tests (Prigatano, 1991; Wechsler, 1955; Rey, 1964; Taylor, 1959).

The sum of the Language, Immediate Verbal Recall, Attention, Verbal Reasoning, and Delayed Verbal Recall Subscales comprise the Verbal Quotient. The sum of the Immediate Visual Recall, Visuospatial, Visual Reasoning, and Delayed Visual Recall Subscales comprise the Performance Quotient. Many items have the ability to measure function in more than one area. Therefore, some of these items are included in the Problem Solving Quotient to measure ability to perform inductive reasoning, sequencing, and general analysis tasks.

The Total Cognitive Quotient of the CANA Test is comprised of the Verbal Quotient and the Visual Quotient and is used to identify the general level of cognitive functioning.

References

- al-Adawi, S., Powell, J., & Greenwood, R. (1998). Motivational deficits after brain injury: A neuropsychological approach using new assessment techniques. *Neuropsychology*, 12,115-124.
- Allen, N., Gordon, S., Hope, T., & Burns, A. (1996). Manchester and Oxford Universities Scale for the Psychopathological Assessment of Dementia (MOUSEPAD). *British Journal of Psychiatry*, 169, 293-307.
- American Psychological Association. (1985). Standards for educational and psychological testing. Washington, DC: Author.
- Anthony, J., LeResche, L., Niaz, U., et al. (1982). Limits of the Mini-Mental State as a screening test for dementia and delirium among hospital patients. *Psychological Medicine*, 12, 397-408.
- Ardila, A. (1995). Directions of research in cross-cultural neuro-psychology. *Journal of Clinical and Experimental Neuropsychology*, 17, 143-150.
- Artiola I Fortuny, L. & Mullaney, H. (1997). Neuropsychology with Spanish speakers: Language use and proficiency issues for test development. *Journal of Clinical and Experimental Neuropsychology*, 19, 615-622.
- Bagby, R., Rector, N., Bindseil, K., Dickens, S., Levitan, R., & Kennedy, S. (1998). Self-report ratings and informants' ratings of personalities of depressed outpatients. *American Journal of Psychiatry*, 155, 437-438.
- Beatty, W., & Goodkin, D. (1990). Screening for cognitive impairment in multiple sclerosis: An evaluation of the Mini-Mental State Examination. *Archives of Neurology*, 47, 297-301.
- Belle, S., Mendelsohn, A., Seaberg, E., & Ratcliff, G. (2000). A brief cognitive screening battery for dementia in the community. *Neuroepidemiology*, 19(1), 43-50.
- Benton, A., (1955). Benton Visual Retention Test. New York: The Psychological Corporation.
- Benton, A., & Hamsher, K. (1989). Multilingual aphasia examination (2nd ed.). Iowa City: AJA Associates, Inc.
- Benton, A., & Sivan, A. (1984). Problems and conceptual issues in neuropsychological research in aging and dementia. *Journal of Clinical Neuropsychology*, 6, 57-64.
- Blessed, G., Tomlinson, B.E., & Roth, M. (1968). The association between quantitative measures of dementia and senile change in the cerebral gray matter of elderly subjects. *British Journal of Psychiatry*, 114, 797-811.
- Boller, F., & Vignolo, L. (1966). Latent sensory aphasia in hemisphere-damaged patients: An experimental study with the Token Test. *Brain*, 89, 815-831.
- Brown, J. (1990). A systematic approach to the dizzy patient. Diagnostic Neurotology, 8, 209-224.
- Cappeliez, P., Quintal, M., Blouin, M., Gagne, S., Bourgeois, A., Finlay, M., & Robillard, A. (1996). Psychometric properties of the French version of the Modified Mini-Mental State (3MS) in elderly patients evaluated in geriatric psychiatry. *Canadian Journal of Psychiatry.* 41, 114-121.
- Carmelli, D., Swan, G. & Cardon, L. (1995). Genetic mediation in the relationship of education to cognitive function in older people. *Psychology and Aging, 10(1),* 48-53.

- Chaves, M., Ilha, D., Maia, A. L., Motta, E., Lehmen, R., & Oliveira, L. M. (1999). Diagnosing dementia and normal aging: Clinical relevance of brain ratios and cognitive performance in a Brazilian sample. *Brazilian Journal of Medicine, Biology Research*, 32(9), 1133-1143.
- Chadwick, C. (1992). The MRC Multicentre study of cognitive function and ageing: A EURODEM incidence study in progress. *Neuroepidemiology*, 11, 37-43
- Cohen, J. & Cohen, P. (1983) Multiple Regression/Correlation for the Behavioral Sciences 2nd ed.: Hillsdale, NJ: Erlbaum Associates, 67-69, 490-497.
- Cook, T. & Campbell, D. (1979). *Quasi-Experimentation: Design and Analysis Issues for Field Settings*. Boston: Houghton-Mifflin Co., pages 20, 31, and 39-47.
- Demaree, H., & Harrison, D. (1997). A neuropsychological model relating self-awareness to hostility. *Neuropsychological Review*, 7, 171-185.
- Desmond, D., Moroney, J., Bagiella, E., Sano, M., & Stern, Y. (1998). Dementia as a predictor of adverse outcomes following stroke: An evaluation of diagnostic methods. *Stroke*, 29, 69-74.
- Dombovy, M., & Olek, A. (1997). Recovery and rehabilitation following traumatic brain injury. Brain Injury, 11, 305-318.
- Drachman, D.A., & Swearer, J.M. (1996). Screening for dementia: the Cognitive Assessment Screening Test (CAST). *American Family Physician*, *54*, 1957-1962.
- Drummond, R. (1988). *Appraisal procedures for counselors and helping professionals*. New York: MacMillan Publishing Co..
- Faulstich, M., McAnulty, D., Carey, M., & Gresham, F. (1987). Topography of human intelligence across race: Factorial comparison of black-white WAIS-R profiles for criminal offenders. *International Journal of Neuroscience*, 35, 181-187.
- Fastenau, P. (1998). Validity of regression-based norms: An empirical test of the comprehensive norms with older adults. *Journal of clinical and experimental neuropsychology*, 20(6), 906-916.
- Finch, M., Sandel, M., Spettell, C., Mack, A., & Spivak, G. (1997). Admission examination factors predicting cognitive improvement during acute brain injury rehabilitation. *Brain Injury*, 11, 713-721.
- Fletcher-Janzen, E., Strickland, T. L., & Reynolds, C. R. (Eds.). (2000). *Handbook of Cross-Cultural Neuropsychology*. New York, NY: Kluwer Academic/Plenum .
- Fogel, B. (1991). The high sensitivity cognitive screen. *International Psychogeriatrics*, 3, 273-288.
- Folstein, M. F. Folstein, S. E., & McHugh, P. R. (1975). Mini-Mental State: A practical method for grading cognitive state of patients for the clinician. *Journal of Psychiatric Research*, 12, 189-198.
- Garson, G. (1982). Political Science Methods. Boston: Holbrook, 288.
- Garson, G. (1999). World Wide Web URL: http://www2.chass.ncsu.edu/garson/pa765/reliab.htm#intraclass
- Glosser, G., Wolfe, N., Kliner-Krenzel, L., & Albert, M. (1994). Cross-Cultural Cognitive Examination performance in patients with Parkinson's disease and Alzheimer's disease. *Journal of Nervous Mental Disorders*, 182, 432-436.
- Glosser, G., Wolfe, N., Albert, M., Lavine, L., Steele, J., Calne, D., & Schoenberg, B. (1993). Cross-cultural cognitive examination: Validation of a dementia screening instrument for neuroepidemiological research. *Journal of the American Geriatric Society*, 41, 931-939.
- Golden, C., Purisch, A., & Hammeke, T. (1985). *Luria-Nebraska neuropsychological battery: Forms I and II.* Los Angeles: Western Psychological Services.
- Gregory, R. J. (1987). Adult intellectual assessment. Boston, MA: Allyn & Bacon, Inc..
- Grigoletto, F., Zappala, G., Anderson, D. W., & Lebowitz, B. D. (1999). Norms for the Mini-Mental State Examination in a healthy population. *Neurology*, 53(2), 315-320.
- Guruje, O., Unverzargt, F., Osuntokun, B., Hendrie, H., Baiyewu, O., Ogunniyi, A., & Hali, K. (1995). The CERAD neuropsychological test battery: Norms from a Yoruba-speaking Nigerian sample. *West African Journal of Medicine*, 14, 29-33.
- Harris, J., Cullum, C., & Puente, A. (1995). Effects of bilingualism on verbal learning and memory in Hispanic adults. *Journal of the International Neuropsychological Society,* 1, 10-16.
- Hawkins, K., & Cooper, M. (1996). Correlations between two short cognitive tests and a WISC-III short form using a sample of adolescent inpatients. *Psychiatry*, 59, 382-388.
- Heaton, R., Grant, I., & Matthews, C. (1991). *Comprehensive norms for an expanded Halstead-Reitan Battery: Demographic corrections, research findings, and clinical applications.* Odessa, FL: Psychological Assessment Resources, Inc.
- Heaton, R., Chelune, G., Talley, J., Kay, G., & Curtiss, G. (1993). *Wisconsin Card Sorting Test manual: Revised and expanded.* Odessa, FL: Psychological Assessment Resources.
- Helms, J.E. (1997). The triple quandary of race, culture, and social class in standardized cognitive ability testing. In D.P. Flanagan, J.L. Genshaft, & P.L. Harrison (Eds.), Contemporary intellectual assessment (pp. 517-532). New York: Guilford.
- Helms, J. (1992). Why is there no study of cultural equivalence in standardized cognitive ability testing? *American Psychologist*, 47, 1083-1101.
- Holzer, J., Gansler, D., Moczynski, N., & Folstein, M. (1997). Cognitive functions in the informed consent evaluation process: A pilot study. *Journal of the American Academy of Psychiatry Law*, 25, 531-540.

- Hooper, H. (1983). Hooper Visual Organization Test (VOT). Los Angeles: Western Psychological Services.
- Horton, A., Wedding, D., & Webster, J. (1995). *The neuropsychology handbook (Vol. 1): Foundations and assessments* (2nd Ed.). New York: Springer Publishing Company.
- Huppert, F., Brayne, C., Gill, C., Paykel, E., & Beardsall, L. (1995). CAMCOG a concise neuropsychological test to assist dementia diagnosis: Socio-demographic determinants in an elderly population sample. *British Journal of Clinical Psychology,* 34, 529-541.
- Jacobs, D., Winston, T., & Polanco, C. (1997). Assessment of verbal memory in Spanish-speaking elders: Development of two frequency-matched list learning tests. *Journal of Clinical and Experimental Neuropsychology,* 19(1), 119-125.
- Jacobs, D., Sano, M., Albert, S., Schofield, P., Donbief, G., & Stern, Y. (1997). Cross-cultural neuropsychological assessment: A comparison of randomly selected, demographically matched cohorts of English- and Spanish-speaking older adults. *Journal of Clinical and Experimental Neuropsychology*, 19(3), 331-339.
- Jacobs, J. W., Bernhard, M. R., Delgado, A., & Strain, J. J. (1977). Screening for organic mental syndromes in the medically ill. *Annals of Internal Medicine*, 86, 40-46.
- Jacqmin-Gadda, H., Fabrigoule, C., Commenges, D., & Dartigues, J-F (1997). A 5-year longitudinal study of the Mini-Mental State Examination in normal aging. *American Journal of Epidemiology*, 145, 498-506.
- Johnson-Selfridge, M. T., Zalewske, C., & Aboudarham, J. (1998). The relationship ethnicity and word fluency. *Archives of Clinical Neuropsychology*, 13, 319-325.
- Kaplan, E., Goodglass, H., & Weintraub, S. (1983). The Boston Naming Test (2nd ed.). Philadelphia: Lea & Febiger.
- Kaufman, A., McLean, J., & Reynolds, C.(1991). Analysis of the WAIS-R factor patterns by sex and race. *Journal of clinical Psychology*, 47, 548-557.
- Kenny, D. (1987). Statistics for the social and behavioral sciences. Boston: Little, Brown, and Company.
- Koivisto, K., Helkala, E.L., Reinikainen, K. J., Hanninen, T., Mykkanen, L., Laakso, M., Pyorala, K., & Riekkinen, P.J. (1992). Population-based dementia screening program in Kuopio: the effect of education, age, and sex on brief neuropsychological tests. *Journal of Geriatric Psychiatry & Neurology*, *5*(3), 162-171.
- Launer, L. J., Dinkgreve, M.A., Jonker, C., Hooijer, C. & Lindeboom, J. (1993). Are age and education independent correlates of the Mini-Mental State Exam performance of community-dwelling elderly? *Journal of Gerontology*, 48(6), 271-277.
- LeDoux, J. (1984). Cognition and emotion. In M. Gazzaniga, ed. Handbook of cognitive neuroscience. New York: Plenum.
- Lehfeld, H., Rudinger, G., Rietz, C., Heinrich, C., Wied, V., Fornazzari, L., Pittas, J., Hindmarch, I., & Erzigkeit, H. (1997). Evidence of the cross-cultural stability of the factor structure of the SKT short test for assessing deficits of memory and attention. *International Psychogeriatrics*, 9, 139-153.
- Lezak, M. D. (1995). Neuropsychological assessment (3rd ed.). In M. Lezak (Ed.), Theory and practice of neuropsychological assessment, pp. 319-330). New York, NY: Oxford University Press.
- Lindsey, J., Jagger, C., Mlynik-Szmid, A., Sinorwala, A., Peet, S., & Moledina, F. (1997). The Mini-Mental State Examination in an elderly immigrant Gujarati population in the United Kingdom. *International Journal of Geriatric Psychiatry*, 12, 1155-1167.
- Liu, H., Chow, P., Lin, K., Wang, S., Fuh, J., Lin, H., Liu, C., Wu, G., Larson, E., White, L., et al. (1994). Assessing cognitive abilities and dementia in a predominantly illiterate population of older individual in Kinmen. *Psychological Medicine*, 24, 763-770.
- Loewenstein, D., Ardila, A., Rosselli, M., Hayden, S., Duara, R., Berkowitz, N., Linn-Fuentes, P., Mintzer, J., Norville, M., & Eisdorfer, C. (1992). A comparative analysis of functional status among Spanish- and English-speaking patients with dementia. *Journal of Gerontology*, 47, P389-P394.
- MacLean, P. (1987). The midline fronto limbic cortex and the evolution of crying and laughter. In E. Perecman, ed. *The frontal lobes revisited*. New York: IBRN Press.
- Maki, N., Ikeda, M., Hokoishi, K., Hirone, N., & Tanabe, H. (2000). The validity of the MMSE and SMQ as screening tools for dementia in the elderly general population: A study of onje rural community in Japan. *Dementia, Geriatric & Cognitive Disorders*, 11(4), 193-196.
- Mahurin, R., Espino, D., & Holifield, E. (1992). Mental status testing in elderly Hispanic populations: special concerns. *Psychopharmacology Bulletin*, 28, 391-399.
- Manly, J., Jacobs, D., Sano, M., Bell, K., Merchant, C., Small, S., & Stern, Y. (1998). Cognitive testing among nondemented, elderly African Americans and whites. *Neurology*, 50, 1238-1245.
- Marcotte, T., van Corp, W., Hinkin, C., & Osato, S. (1997). Concurrent validity of the Neurobehavioral Cognitive Status Exam subtests. *Journal of Clinical and Experimental Neuropsychology*, 19, 386-395.
- Marshall, S., Mungas, D., Weldon, M., Reed, B., & Haan, M. (1997). Differential item functioning in the Mini-Mental State Examination in English- and Spanish-speaking older adults. *Psychology of Aging*, 12, 718-725.
- Mattis, S. (1976). Mental status examination for organic mental syndrome in the elderly patient. In L. Bellak & T. B. Karasu (Eds.), Geriatric Psychiatry: A Handbook for Psychiatrists and Primary Care Physicians (pp. 77-121). New York, NY: Grune & Stratton.
- Meirer, Ettinger, & Arthur, (1982). Recovery of neuropsychological functioning after cerebrovascular infarction. In R. Maletesha (Ed.), *Neuropsychology and cognition*. The Hague, the Netherlands: Martimus Nijhoff.
- Mesquita, B. & Frijda, B. (1992). Cultural variations in emotions: A review. Psychological Bulletin, 112, 179-204.

- Mitrushina, M., & Fuld, P. A. (1996). Cognitive screening methods: Structured mental status measures--validity and reliability. In I. Grant & K. M. Adams (Eds.), *Neuropsychological assessment of neuropsychiatric disorders* (2nd ed., pp. 118-140). New York, NY: Oxford University Press.
- Mortimer, J. (1988). Do psychosocial risk factors contribute to Alzheimer's disease? In A. Henderson & J. Henderson (Eds.), *Etiology of dementia of Alzheimer's type*. Chichester, U.K.: John Wiley, & Sons.
- Moss, E., Davidson, R., & Saron, C. (1985). Cross-cultural differences in hemisphericity: EEG asymmetry discriminates between Japanese and Westerners. *Neuropsychologia*, 23, 131-135.
- Moye, J. (1997). Nonverbal memory assessment with designs: Construct validity and clinical utility. *Neuropsychological Review,* 7, 157-170.
- Nelson, L., Cicchetti, D., & Satz, P., et al. (1993). Emotional sequelae of stroke. Neuropsychology, 7, 553-560.
- Northern California Behavioral Group (1988). Manual for the Neurobehavioral Cognitive Status Examination. Fairfax, CA: Northern California Behavioral Group, Inc.
- Nunnelly, J.C. (1978) Psychometric Theory 2nd Ed. New York: McGraw Hill.
- Ogunniyi, A., Lekwauwa, U., & Osuntokun, B. (1991). Influence of education on aspects of cognitive functions in non-demented elderly Nigerians. *Neuroepidemiology*, 10, 246-250.
- Ostrofsky-Solis, F., Lopez-Arango, G., & Ardila, A. (2000). Sensitivity and specificity of the Mini-Mental State Examination in a Spanish-speaking population. Applied Neuropsychology, 7(1), 25-31.
- Othmer, E., & Othmer, S. (1994). *The clinical interview using DSM-IV: Fundamentals* (Volume 1 ed.). Washington, DC: American Psychiatric Press.
- Pedhazur, E.J. & Schmelkin, L.P.(1991). Measurement, Design, and Analysis. Hillsdale, NJ: Lawrence Erlbaum Publishers, 74-117.
- Pfeiffer, E. (1975). A short portable mental status questionnaire for the assessment or organic brain deficits in elderly patients. Journal of the American Geriatric Society, 23, 433-441.
- Plomin, R. & DeFries, J. (1998). The genetics of cognitive abilities and disabilities. Scientific American, May, 62-69.
- Pontius, A. (1997). Spatial representation in face drawing and block design by nine groups from hunter-gathers to literates. *Perceptual Motor Skills*, 85, 947-959.
- Pontius, A. (1984). Model of ecological (cultural) evolutionary of neuropsychiatry. Perceptual Motor Skills, 58, 143-148.
- Ponton, M., Satz, P., Herrera, L., Ortiz, F., Urrutia, C., Young, R., D'Elia, L., Furst, C., & Namerow, N., (1996). Normative data stratified by age and education for the Neuropsychological Screening Battery for Hispanics (NeSBHIS): Initial report. *Journal of the International Neuropsychological Society*, 2, 96-104.
- Porteus, S. (1959). The Maze Test and clinical psychology. Palo Alto, CA: Pacific Books.
- Porteus, S., (1965). Porteus' Maze Test. Fifty years application. New York: Psychological Corporation.
- Prigatano, G. (1991). BNI screen for higher cerebral function: Rationale and initial validation. BNI Quarterly, 9, 2-9.
- Prigatano, G., Amin, K., & Rosenstein, L. D. (1993a). *Manual for the BNI Screen for Higher Cerebral Functions*. Phoenix, AZ: Barrow Neurological Institute.
- Prigatano, G., Amin, K., & Rosenstein, L. D. (1993b). Validity studies on the BNI Screen for Higher Cerebral Functions. *BNI Quarterly*, 9, 2-9.
- Prigatano, G., Amin, K., & Rosenstein, L. (1994). *Administration and scoring manual for the BNI screen for higher cerebral functions*. Phoenix, AZ: Barrow Neurological Institute.
- Prigatano, G., & Leathem, J. M. (1993). Awareness of behavioral limitations after traumatic brain injury: A cross-cultural study of New Zealand Maoris and non-Maoris. *The Clinical Neuropsychologist*, 7, 123-135.
- Prigatano, G. & Schacter, D. (Eds.) (1991). Awareness of deficit after brain injury: Theoretical and clinical implications. New York: Oxford University Press.
- Raven, J. (1960). Guide to the Standard Progressive Matrices. London: H. K. Lewis.
- Rait, G., Burns, A., Baldwin, R., Morley, M., Chew-Graham, C., & St. Leger, A. S. (2000). Validating screening instruments for cognitive impairment in older South Asians in the United Kingdom. *International Journal of Geriatric Psychiatry*, 15(1), 54-62.
- Rait, G., Morley, M., Burns, A., Baldwin, R., Chew-Graham, C., & St. Leger, A.S. (2000). Screening for cognitive impairment in older African-Caribbeans. *Psychological Medicine*, *30* (4), 957-963.
- Rey, A. (1964). L'examen clinique en psychologie. Paris: Presses Universitaires de France.
- Reynolds, C.R. (2000). Methods for detecting and evaluating cultural bias in neuropsychological tests. In E. Fletcher-Janzen, T.L. Strickland, & C.R. Reynolds (Eds.), *Handbook of Cross-Cultural Neuropsychology* (pp. 249-286). New York, NY: Kluwer Academic Publishers.
- Rosenstein, L. D., Prigatano, G. P., & Amin, K. (1992). Reliability studies for the BNI Screen for Higher Cerebral Functions. BNI Quarterly, 8, 24-28.
- Rosselli, D., Ardila, A., Pradilla, G., Morillo, L., Bautista, L., Rey, O., & Camacho, M. (2000). The Mini-Mental State Examination as a selected diagnostic test for dementia: A Colombian population study, GENECO. *Revista de Neurologia*, 30(5), 428-432.
- Schwamm, L., VanDyke, C., Kieman, R., Merrin, E., & Mueller, J. (1987). The Neurobehavioral Cognitive Status Examination: Comparison with the Cognitive Capacity Screening Examination and the Mini Mental State Examination in a neurosurgical population. Annals of Internal Medicine, 107(4), 486-491.

- Senanarong, V., Poungvarin, N., Sukhatunga, K., Prayoonwiwat, N., Chaisewikul, R., Petchurai, R., Praditsuwan, R., Udompunthurak, S., & Viriyavejakul, A. (2001). Cognitive status in the community dwelling Thai elderly. *Journal of the Medical Association of Thailand*, 84(3), 408-416.
- el-Sheikh, M., el-Nagdy, S., Townes, B., & Kennedy, M. (1987). The Luria-Nebraska and Halstead-Reitan neuropsychological test batteries: A cross-cultural study in English and Arabic. *International Journal of Neuroscience*, 32, 757-764.
- Siegel, S. & Castellan, Jr., N. J. (1988). *Nonparametric statistics for the behavioral sciences, 2nd Edition.* New York: McGraw-Hill, Inc.
- Silverstein, A. B. (1985a). An appraisal for three criteria for evaluating the usefulness of WAIS-R short forms. *Journal of Clinical Psychology*, *41*, 676-680.
- Silverstein, A. B. (1985b). Two-and for-substest short forms of the WAIS-R: A closer look at validity and reliability. *Journal of Clinical Psychology*, 41, 95-97.
- Solomon, P., Hirschoff, A., Kelly, B., Relin, M., Brush, M., DeVeaux, R., & Pendlebury, W. (1998). A 7 minute neurocognitive screening battery highly sensitive to Alzheimer's disease. *Archives of Neurology*, 55, 349-355.
- Spreen, O., & Strauss, E. (1991). A compendium of neuro-psychological tests Administration, norms, and commentary. New York: Oxford University Press.
- Smith, A. (1960). Changes in Porteus Maze scores of brain-operated schizophrenics after an eight year interval. *Journal of Menatl Science*, 106, 967-978.
- Tabachnik, B, & Fidell, L. (1989). Using multivariate statistics, 2nd edition. New York: Harper/Collins Publishers, Inc.
- Tape, T.G. (2001). Interpretation of diagnostic tests [Electronic version]. *Annals of Internal Medicine, 135*(1), 72. Retrieved July 21, 2001, from National Library of Medicine web Site: http://www.ncbi.nlm.nih.gov/Entrez-PubMed
- Taussig, I., Mack, W., & Henderson, V. (1996). Concurrent validity of Spanish-language versions of the Mini-Mental State Examination, Mental Status Questionnaire, Information-Memory-Concentration test, and Orientation-Memory-Concentration test: Alzheimer=s disease patients and nondemented elderly comparison subjects. *Journal of the International Neuropsychological Society*, 2, 286-298.
- Taylor, E. (1959). Psychological appraisal of children with cerebral deficits. Cambridge, MA: Harvard University Press.
- Teng, E., Hasegawa, K., Homma, A., Imai, Y., Larson, E., Graves, A., Sugimoto, K., Yamaguchi, T., Sasaki, H., Chiu, D., et al. (1994). The Cognitive Abilities Screening Instrument (CASI): a practical test for cross-cultural epidemiological studies of dementia. *International Psychogeriatrics*, 6, 45-58.
- Teresi, J., Golden, R., Cross, P., Guland, B., Kleinman, M., & Wilder, D. (1995). Item bias in cognitive screening measures: Comparisons of elderly white, Afro-American, Hispanic and high and low education subgroups. *Journal of Clinical Epidemiology*, 48, 473-483.
- Thurstone, L. & Thurstone, T. (1962). Primary mental abilities (Rev.). Chicago: Science Research Associates.
- United States Bureau of the Census, Population Division (1998). *United States Population Estimates by age, sex, race, and Hispanic origins, 1990-1997.* Washington, D. C.
- United States Bureau of the Census, Population Division (1996). *Population projections of the United States by age, sex, race, and Hispanic origin:* 1995-2050. Washington, D. C.
- Welsh, K., Fillenbaum, G., Wilkinson, W., Heyman, A., Mohs, R., Stern, Y., Harrell, L., Edland, S., & Beekly, D. (1995). Neuropsychological test performance in African-American and white patients with Alzheimer=s disease. *Neurology*, 45, 2207-2211.
- Wechsler, D. (1945). A standardized memory scale for clinical use. Journal of Psychology, 19, 87-95.
- Wechsler, D. (1955). WAIS Manual. New York: The Psychological Corporation.
- Wechsler, D. (1987). Wechsler Memory Scale-Revised manual. San Antonio: The Psychological Corporation.
- Whelihan, W. M., Thompson, J. A., Piatt, A. L., Caron, M. D., & Chung, T. (1997). The relation of neuropsychological measures to levels of cognitive functioning in elderly individuals: A discriminant analysis approach. *Applied Neuropsychology*, 4(3), 160-164
- Wiederholt, W., Cahn, D., Butters, N., Salmon, D., Kritz-Silverstein, D, & Barrett-Connor, E. (1993). Effects of age, gender, and education on selected neuropsychological tests in an elderly community cohort. *Journal of American Geriatric Society*, 41, 639-647.
- Williams, C. (1987). Issues surrounding psychological testing of minority patients. Hospital Community Psychiatry, 38, 184-189.
- Wolfe, N., Imai, Y., Otani, C., Nagatani, H., Hasegawa, K., Sugimoto, K., Tanaka, Y., Kuroda, Y., Glosser, G., & Albert, M. (1992). Criterion validity of the cross-cultural cognitive examination in Japan. *Journal of Gerontology*, 47, P289-P291.
- Wong, T. (2000). Theoretical and practical issues in the neuropsychological assessment and treatment of culturally dissimilar patients. In E. Fletcher-Janzen, T.L. Strickland, & C.R. Reynolds (Eds.), *Handbook of Cross-Cultural Neuropsychology* (pp. 3-18). New York, NY: Kluwer Academic Publishers.
- Yang, C. H., Hwang, J. P., Tsai, S. J., & Liu, C. M. (2000). The clinical applications of Mini-Mental State Examination in geropsychiatric inpatients. *International Journal of Psychiatry*, 30(3), 277-285.
- Zarit, S., Miller, N., & Kahn, R. (1978). Brain function, intellectual impairment, and education in the aged. *Journal of the American Geriatrics Society*, 26,58-67.